



ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ
ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Βρυξέλλες, 12.4.2019
COM(2019) 181 final

2019/0093 (NLE)

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

για τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην ομάδα εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις που συστάθηκε με τη συμφωνία ελεύθερων συναλλαγών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Δημοκρατίας της Κορέας, αφετέρου, όσον αφορά τη θέσπιση του εσωτερικού της κανονισμού

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

1. ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΟ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ

Η παρούσα πρόταση αφορά την απόφαση για τον καθορισμό της θέσης που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης στην ομάδα εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις η οποία συστάθηκε με τη συμφωνία ελεύθερων συναλλαγών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Δημοκρατίας της Κορέας, αφετέρου, σχετικά με την προβλεπόμενη έγκριση του εσωτερικού κανονισμού της («εσωτερικός κανονισμός»).

2. ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ

2.1. Συμφωνία ελεύθερων συναλλαγών ΕΕ-Δημοκρατίας της Κορέας

Η συμφωνία ελεύθερων συναλλαγών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και όλων των κρατών μελών της, αφενός, και της Δημοκρατίας της Κορέας, αφετέρου («η συμφωνία») αποτελεί την πρώτη εμπορική συμφωνία νέας γενιάς της Ευρωπαϊκής Ένωσης, καθώς και την πρώτη συμφωνία που συνήφθη με ασιατική χώρα. Η συμφωνία αποσκοπεί στην προαγωγή του διμερούς εμπορίου και της οικονομικής ανάπτυξης στην ΕΕ και στην Κορέα.

Η συμφωνία υπεγράφη στις 6 Οκτωβρίου 2010 και εφαρμόζεται προσωρινά από την 1η Ιουλίου 2011¹.

2.2. Η ομάδα εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις

Με το άρθρο 15.3 της συμφωνίας συστήνονται ομάδες εργασίας υπό την αιγίδα της επιτροπής εμπορίου, μεταξύ αυτών και η ομάδα εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις (άρθρο 15.3 παράγραφος 1 στοιχείο ζ). Στα άρθρα 10.18-10.26 της συμφωνίας θεσπίζονται οι κανόνες για τις γεωγραφικές ενδείξεις. Οι δραστηριότητες και η λειτουργία της ομάδας εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις διέπονται από το άρθρο 10.25 της συμφωνίας.

Για τους σκοπούς του άρθρου 10.25 της συμφωνίας, οι τροποποιήσεις της συμφωνίας μέσω αποφάσεων της ομάδας εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις εγκρίνονται από την Επιτροπή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης².

Η ομάδα εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις αποτελεί τον χώρο συζήτησης και το όργανο λήψης αποφάσεων που μπορεί να αποφασίσει την τροποποίηση των παραρτημάτων 10-A και 10-B της συμφωνίας. Σύμφωνα με το άρθρο 10.25 παράγραφος 1, η ομάδα εργασίας μπορεί να εκδίδει συστάσεις και να λαμβάνει αποφάσεις με συναίνεση.

2.3. Η προβλεπόμενη πράξη της ομάδας εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις

Σύμφωνα με την απόφαση αριθ. 1 της επιτροπής εμπορίου ΕΕ-Κορέας, της 23ης Δεκεμβρίου 2011, για την έγκριση του εσωτερικού κανονισμού της επιτροπής εμπορίου³, και ιδίως το

¹ Συμφωνία ελεύθερων συναλλαγών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Δημοκρατίας της Κορέας, αφετέρου (ΕΕ L 127 της 14.5.2011, σ. 1-1426).

² 2011/265/ΕΕ: Απόφαση του Συμβουλίου, της 16ης Σεπτεμβρίου 2010, για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και την προσωρινή εφαρμογή της συμφωνίας ελεύθερων συναλλαγών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της αφενός, και της Δημοκρατίας της Κορέας αφετέρου (ΕΕ L 127 της 14.5.2011, σ. 1-1426)

άρθρο 15 παράγραφος 4 του παραρτήματός της, κάθε ειδική επιτροπή και ομάδα εργασίας μπορεί να θεσπίσει δικό της εσωτερικό της κανονισμό, τον οποίο κοινοποιεί στην επιτροπή εμπορίου.

Στις 30 Μαΐου 2018, στο πλαίσιο της 6ης συνεδρίασης της ομάδας εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις, η ομάδα εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις κατέληξε σε συμφωνία επί της έκδοσης απόφασης σχετικά με τον εσωτερικό της κανονισμό («η προβλεπόμενη πράξη»).

Η προβλεπόμενη πράξη αποσκοπεί στη ρύθμιση της λειτουργίας της ομάδας εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις και στον λεπτομερή καθορισμό ιδίως των αρμοδιοτήτων της και της διαδικασίας λήψης αποφάσεών της

3. ΘΕΣΗ ΠΟΥ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΛΗΦΘΕΙ ΕΞ ΟΝΟΜΑΤΟΣ ΤΗΣ ΈΝΩΣΗΣ

Οι Συνθήκες εκχωρούν στην Ένωση αποκλειστική αρμοδιότητα για την κοινή εμπορική πολιτική, στην οποία περιλαμβάνονται η αυτόνομη εμπορική πολιτική της Ένωσης, καθώς και η σύναψη διεθνών εμπορικών συμφωνιών. Λαμβανομένου υπόψη υπόψη ότι η προβλεπόμενη πράξη αποτελεί προϋπόθεση για την εύρυθμη λειτουργία της ομάδας εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις και ότι, συνεπώς, συμβάλλει στην αποτελεσματική εφαρμογή της συμφωνίας ελεύθερων συναλλαγών ΕΕ - Δημοκρατίας της Κορέας, η έγκριση της προβλεπόμενης πράξης συνάδει με τους στόχους της εμπορικής πολιτικής της Ένωσης.

4. ΝΟΜΙΚΗ ΒΑΣΗ

4.1. Διαδικαστική νομική βάση

4.1.1. Αρχές

Το άρθρο 218 παράγραφος 9 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ) προβλέπει την έκδοση αποφάσεων για τον καθορισμό *«των θέσεων που θα πρέπει να ληφθούν, εξ ονόματος της Ένωσης, σε όργανο που συνιστάται από δεδομένη συμφωνία, όταν το εν λόγω όργανο καλείται να θεσπίσει πράξεις που παράγουν έννομα αποτελέσματα, με εξαίρεση τις πράξεις που συμπληρώνουν ή τροποποιούν το θεσμικό πλαίσιο της συμφωνίας»*.

Η έννοια των *«πράξεων που παράγουν έννομα αποτελέσματα»* περιλαμβάνει πράξεις που παράγουν έννομα αποτελέσματα δυνάμει των κανόνων του διεθνούς δικαίου που διέπουν το συγκεκριμένο όργανο. Περιλαμβάνει επίσης πράξεις που δεν έχουν δεσμευτική ισχύ βάσει του διεθνούς δικαίου, αλλά *«επηρεάζουν με καθοριστικό τρόπο το περιεχόμενο των ρυθμίσεων που θεσπίζει ο νομοθέτης της Ένωσης»*⁴.

4.1.2. Εφαρμογή στην προκειμένη περίπτωση

Η ομάδα εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις είναι όργανο που έχει συσταθεί με συμφωνία, και συγκεκριμένα τη συμφωνία ελεύθερων συναλλαγών ΕΕ-Δημοκρατίας της Κορέας.

Η πράξη την οποία καλείται να θεσπίσει η ομάδα εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις είναι πράξη που παράγει έννομα αποτελέσματα. Η προβλεπόμενη πράξη θα είναι δεσμευτική

³ ΕΕ L 58 της 1.3.2013, σ. 9.

⁴ Απόφαση του Δικαστηρίου της 7ης Οκτωβρίου 2014, Γερμανία κατά Συμβουλίου, C-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, σκέψεις 61 έως 64.

βάσει του διεθνούς δικαίου σύμφωνα με το άρθρο 10.25 της συμφωνίας ελεύθερων συναλλαγών ΕΕ-Δημοκρατίας της Κορέας.

Η προβλεπόμενη πράξη δεν συμπληρώνει ούτε τροποποιεί το θεσμικό πλαίσιο της συμφωνίας.

Συνεπώς, η διαδικαστική νομική βάση για την προτεινόμενη απόφαση είναι το άρθρο 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ.

4.2. Ουσιαστική νομική βάση

4.2.1. Αρχές

Η ουσιαστική νομική βάση για την έκδοση απόφασης βάσει του άρθρου 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ εξαρτάται πρωτίστως από τον στόχο και το περιεχόμενο της προβλεπόμενης πράξης για την οποία λαμβάνεται θέση εξ ονόματος της Ένωσης. Εάν η προβλεπόμενη πράξη επιδιώκει διττό σκοπό ή έχει δύο συνιστώσες και εάν ένας από τους σκοπούς ή μία από τις συνιστώσες μπορεί να χαρακτηριστεί ως ο/η κύριος/-α, ενώ ο/η άλλος/-η έχει απλώς παρεπόμενο χαρακτήρα, η απόφαση δυνάμει του άρθρου 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ πρέπει να στηρίζεται σε μία και μόνη ουσιαστική νομική βάση, ήτοι εκείνη που επιβάλλει ο/η κύριος/-α ή πρωτεύων/-ουσα σκοπός ή συνιστώσα.

4.2.2. Εφαρμογή στην προκειμένη περίπτωση

Ο κύριος στόχος και το περιεχόμενο της προβλεπόμενης πράξης αφορούν την κοινή εμπορική πολιτική.

Συνεπώς, η ουσιαστική νομική βάση της προτεινόμενης απόφασης αποτελείται από τις ακόλουθες διατάξεις: Άρθρο 207 της ΣΛΕΕ.

4.3. Συμπέρασμα

Η νομική βάση της προτεινόμενης απόφασης θα πρέπει να είναι το άρθρο 207, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9 της ΣΛΕΕ.

5. ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΗ ΤΗΣ ΠΡΟΒΛΕΠΟΜΕΝΗΣ ΠΡΑΞΗΣ

Άνευ αντικειμένου.

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

για τη θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης στην ομάδα εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις που συστάθηκε με τη συμφωνία ελεύθερων συναλλαγών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Δημοκρατίας της Κορέας, αφετέρου, όσον αφορά τη θέσπιση του εσωτερικού της κανονισμού

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 207 παράγραφος 4 πρώτο εδάφιο σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η συμφωνία ελεύθερων συναλλαγών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Δημοκρατίας της Κορέας, αφετέρου¹ («η συμφωνία») συνήφθη από την Ένωση με την απόφαση (ΕΕ) 2015/2169 του Συμβουλίου² και άρχισε να ισχύει την 13η Δεκεμβρίου 2015.
- (2) Με το άρθρο 15.3 παράγραφος 1 της συμφωνίας συστήνεται η ομάδα εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις, υπό την αιγίδα της επιτροπής εμπορίου που συστάθηκε βάσει του άρθρου 15.1 παράγραφος 1 της συμφωνίας.
- (3) Σύμφωνα με το άρθρο 15 παράγραφος 4 του εσωτερικού κανονισμού της επιτροπής εμπορίου ΕΕ-Κορέας, ο οποίος θεσπίστηκε με την απόφαση αριθ. 1 της επιτροπής εμπορίου ΕΕ-Κορέας, της 23ης Δεκεμβρίου 2011³, κάθε ομάδα εργασίας μπορεί να θεσπίσει δικό της εσωτερικό κανονισμό, τον οποίο κοινοποιεί στην επιτροπή εμπορίου.
- (4) Θα πρέπει να θεσπιστεί ο εσωτερικός κανονισμός της ομάδας εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις.
- (5) Είναι σκόπιμο να καθοριστεί η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης στην ομάδα εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις όσον αφορά τον εσωτερικό της κανονισμό, δεδομένου ότι αυτός θα είναι δεσμευτικός για την Ένωση,

¹ ΕΕ L 127 της 14.5.2011, σ. 6.

² Απόφαση (ΕΕ) 2015/2169 του Συμβουλίου, της 1ης Οκτωβρίου 2015, για τη σύναψη της συμφωνίας ελεύθερων συναλλαγών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, αφενός, και της Δημοκρατίας της Κορέας, αφετέρου (ΕΕ L 307 της 25.11.2015, σ. 2).

³ Απόφαση αριθ. 1 της επιτροπής εμπορίου ΕΕ-Κορέας, της 23ης Δεκεμβρίου 2011, για την έγκριση του εσωτερικού κανονισμού της επιτροπής εμπορίου (ΕΕ L 58 της 1.3.2013, σ. 9).

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Η θέση που πρέπει να ληφθεί εξ ονόματος της Ένωσης στην ομάδα εργασίας για τις γεωγραφικές ενδείξεις όσον αφορά τη θέσπιση του εσωτερικού κανονισμού της βασίζεται στο σχέδιο απόφασης της εν λόγω ομάδας εργασίας, το οποίο επισυνάπτεται στην παρούσα απόφαση.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στην Επιτροπή.

Βρυξέλλες,

*Για το Συμβούλιο
Ο Πρόεδρος*